



# **Prevent Heat Illness at Work**

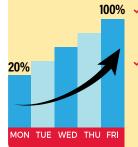
Outdoor and indoor heat exposure can be dangerous.





# **Ways to Protect Yourself and Others**

### Ease into Work. Nearly 3 out of 4 fatalities from heat illness happen during the first week of work.



- New and returning workers need to build tolerance to heat (acclimatize) and take frequent breaks.
- Follow the 20% Rule. On the first day, work no more than 20% of the shift's duration at full intensity in the heat. Increase the duration of time at full intensity by no more than 20% a day until workers are used to working in the heat.



#### **Drink Cool Water**

Drink cool water even if you aren't thirsty — at least 1 cup every 20 minutes.



#### **Take Rest Breaks**

Take enough time to recover from heat given the temperature, humidity, and conditions.



#### Find Shade or a Cool Area

Take breaks in a designated shady or cool location.



#### **Dress for the Heat**

Wear a hat and light-colored, loose-fitting, and breathable clothing if possible.



### **Watch Out for Each Other**

Monitor yourself and others for signs of heat illness.



### If Wearing a Face Covering

Change your face covering if it gets wet or soiled. Verbally check on others frequently.

# First Aid for Heat Illness

### The following are signs of a medical emergency!



- Abnormal thinking or behavior
- Slurred speech
- Seizures
- Loss of consciousness
- **CALL 911 IMMEDIATELY**
- COOL THE WORKER RIGHT AWAY WITH WATER OR ICE
- STAY WITH THE WORKER UNTIL HELP ARRIVES



Watch for any other signs of heat illness and act quickly. When in doubt, call 911.

## If a worker experiences:

Headache or nausea

Weakness or dizziness

Heavy sweating or hot, dry skin

Elevated body temperature

Decreased urine output

### Take these actions:

- >> Give cool water to drink
- >> Remove unnecessary clothing
- >> Move to a cooler area
- >> Cool with water, ice, or a fan
- >> Do not leave alone
- >> Seek medical care

For more information: 1-800-321-OSHA (6742) TTY 1-877-889-5627 www.osha.gov/heat

Federal law entitles you to a safe workplace. You have the right to speak up about hazards without fear of retaliation. See www.osha.gov/workers for information about how to file a confidential complaint with OSHA and ask for an inspection.

OSHA 4218-03 2023 | Eastern Punjabi



ਵਿਵਸਾਇਕ ਸੁਰੱਖਿਆ ਅਤੇ

ਸਿਹਤ ਪ੍ਰਬੰਧਨ



# ਕਾਰਜ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਗਰਮੀ ਕਾਰਨ ਬਿਮਾਰ ਪੈਣ ਤੋਂ ਬਚੋ



# ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਅਤੇ ਦੂਜਿਆਂ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣ ਦੇ ਤਰੀਕੇ

### ਕੰਮ ਹੌਲੀ ਹੌਲੀ ਵਧਾਓ। ਗਰਮੀ ਕਾਰਨ ਹੋਣ ਵਾਲੀਆਂ ਹਰ 4 ਮੌਤਾਂ ਵਿੱਚੋਂ 3 ਕੰਮ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਹਫਤੇ ਦੌਰਾਨ ਹੰਦੀਆਂ ਹਨ।



- ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਕੰਮ 'ਤੇ ਵਾਪਸ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਵਰਕਰਾਂ ਲਈ ਗਰਮੀ ਲਈ ਸਹਿਣ-ਸ਼ਕਤੀ ਨੂੰ ਵਧਾਉਣਾ ਅਤੇ ਛੇਤੀ ਛੇਤੀ ਬ੍ਰੇਕ ਲੈਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ।
- 20% ਵਾਲੇ ਨਿਯਮ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰੋ। 20% ਵਾਲੇ ਨਿਯਮ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰੋ: ਪਹਿਲੇ ਦਿਨ ਗਰਮੀ ਵਿੱਚ ਸ਼ਿਫਟ ਦੇ ਸਮੇਂ ਦੇ 20% ਤੋਂ ਵੱਧ ਸਮੇਂ ਲਈ ਪੂਰੀ ਤਾਕਤ ਲਗਾ ਕੇ ਕੰਮ ਨਾ ਕਰੋ। ਪੂਰੀ ਤਾਕਤ ਨਾਲ ਕੰਮ ਕਰਨ ਦੇ ਸਮੇਂ ਨੂੰ 20% ਪ੍ਰਤੀ ਦਿਨ ਤੋਂ ਵੱਧ ਨਾ ਵਧਾਓ ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਕਰਮਚਾਰੀ ਗਰਮੀ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਦੇ ਆਦੀ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੇ।



### ਹਲਕਾ ਠੰਡਾ ਪਾਣੀ ਪੀਓ

ਪਿਆਸ ਨਾ ਵੀ ਲੱਗੀ ਹੋਵੇ, ਤਾਂ ਵੀ ਹਲਕਾ ਠੰਡਾ ਪਾਣੀ ਪੀਓ – ਹਰ 20 ਮਿੰਟਾਂ ਬਾਅਦ ਘੱਟੋ-ਘੱਟ 1 ਕੱਪ।



## ਆਰਾਮ ਕਰਨ ਲਈ ਬ੍ਰੇਕ ਲਓ

ਤਾਪਮਾਨ, ਹਵਾ ਦੀ ਨਮੀ ਅਤੇ ਹਾਲਾਤ ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ ਗਰਮੀ ਤੋਂ ਮੁਕਤੀ ਪਾਉਣ ਲਈ ਲੋੜੀਂਦੇ ਸਮੇਂ ਲਈ ਬੇਕ ਲਓ।



## ਛਾਂ ਵਾਲੀ ਜਾਂ ਠੰਡੀ ਥਾਂ ਢੰਡੋ

ਇੱਕ ਨਿਰਧਾਰਿਤ ਛਾਂਦਾਰ ਜਾਂ ਠੰਢੇ ਸਥਾਨ ਵਿੱਚ ਬੇਕ ਲਓ।



### ਗਰਮੀ ਵਾਲੇ ਕੱਪੜੇ ਪਾਓ

ਜੇ ਸੰਭਵ ਹੋਵੇ ਤਾਂ, ਸਿਰ 'ਤੇ ਟੋਪੀ ਪਾਓ ਅਤੇ ਹਲਕੇ ਰੰਗਾਂ, ਢਿੱਲੀ ਫਿਟਿੰਗ ਅਤੇ ਹਵਾ ਅੰਦਰ ਆਉਣ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਕੱਪੜੇ ਪਹਿਨੋ।



### ਇੱਕ-ਦੂਜੇ ਦਾ ਧਿਆਨ ਰੱਖੋ

ਆਪਣੇ ਅਤੇ ਦੂਜਿਆਂ ਵਿੱਚ ਗਰਮੀ ਤੋਂ ਬਿਮਾਰੀ ਦੇ ਲੱਛਣਾਂ ਤੇ ਨਜ਼ਰ ਰੱਖੋ।



# ਜੇ ਤਸੀਂ ਚਿਹਰਾ ਢੱਕਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ

ਜੇ ਤੁਹਾਡਾ ਮਾਸਕ ਗਿੱਲਾ ਜਾਂ ਗੰਦਾ ਹੈ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਉਸਨੂੰ ਬਦਲੋ। ਮੌਖਿਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਦਜਿਆਂ ਦੀ ਵਾਰ-ਵਾਰ ਜਾਂਚ ਕਰੋ।

# ਗਰਮੀ ਤੋਂ ਬਿਮਾਰੀ ਲਈ ਮੁੱਢਲੀ ਸਹਾਇਤਾ

### ਮੈਡੀਕਲ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਦੀਆਂ ਹੇਠਲੀਆਂ ਨਿਸ਼ਾਨੀਆਂ ਹਨ!



- ਅਜੀਬ ਸੋਚ ਜਾਂ ਵਿਵਹਾਰ
- ਅਸਪੱਸ਼ਟ ਬੋਲਣਾ
- चैंने
- ਬੇਹੋਸ਼ੀ
- **ੀ** ≫ ਫੌਰਨ 911 ਕਾੱਲ ਕਰੋ
- 2 >> ਪਾਣੀ ਜਾਂ ਬਰਫ਼ ਨਾਲ ਵਰਕਰ ਨੂੰ ਫੌਰਨ ਠੰਡਾ ਕਰੋ
- 3 ≫ ਜਦੋਂ ਤਕ ਮਦਦ ਪਹੁੰਚ ਨਾ ਜਾਏ ਵਰਕਰ ਦੇ ਕੋਲ ਰਹੋ



ਗਰਮੀ ਦੇ ਰੋਗ ਦੀਆਂ ਦੂਜੀਆਂ ਨਿਸ਼ਾਨੀਆਂ ਨੂੰ ਦੇਖੋ ਅਤੇ ਫੌਰਨ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰੋ। ਸ਼ੱਕ ਹੋਣ 'ਤੇ, 911 'ਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ

### ਜੇ ਵਰਕਰ ਇਹ ਚੀਜਾਂ ਮਹਿਸਸ ਕਰਦਾ ਹੈ:

ਸਿਰਦਰਦ ਜਾਂ ਜੀ ਕੱਚਾ ਹੋਣਾ ਕਮਜ਼ੋਰੀ ਜਾਂ ਚੱਕਰ ਆਉਣੇ

ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਪਸੀਨਾ ਜਾਂ ਗਰਮ, ਸੁੱਕੀ ਚਮੜੀ ਸਰੀਰ ਦਾ ਓਂਚਾ ਤਾਪਮਾਨ

ਪਿਆਸ

ਪਿਸ਼ਾਬ ਘੱਟ ਆਉਣਾ

## ਤਾਂ ਇਹ ਕਦਮ ਚੁੱਕੋ:

- 汝 ਪੀਣ ਲਈ ਹਲਕਾ ਠੰਡਾ ਪਾਣੀ ਦਿਓ
- 汝 ਗੈਰ-ਜ਼ਰੂਰੀ ਕੱਪੜੇ ਉਤਾਰ ਦਿਓ
- ≫ ਜ਼ਿਆਦਾ ਠੰਡੀ ਥਾਂ 'ਤੇ ਲੈ ਜਾਓ
- ≫ ਪਾਣੀ, ਬਰਫ ਜਾਂ ਪੱਖੇ ਨਾਲ ਠੰਡਾ ਕਰੋ
- 汝 ਇਕੱਲਾ ਨਾ ਛੱਡੋ
- ਡਾਕਟਰੀ ਮਦਦ ਲਵੋ



ਫੈਡਰਲ ਕਾਨੂੰਨ ਤੁਹਾਨੂੰ ਇੱਕ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕੰਮ ਵਾਲੀ ਥਾਂ ਦਾ ਹੱਕ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਬਦਲੇ ਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਦੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਡਰ ਦੇ ਬਿਨਾ, ਤੁਹਾਨੂੰ ਖ਼ਤਰਿਆਂ ਬਾਰੇ ਬੋਲਣ ਦਾ ਹੱਕ ਹੈ। ਇਸ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿ OSHA ਕੋਲ ਗੁਪਤ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਕਿਵੇਂ ਕਰਨੀ ਹੈ ਅਤੇ ਮੁਆਇਨੇ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰਨ ਲਈ ਇੱਥੇ ਜਾਓ: www.osha.gov/workers

